

# Frankofonijos mėnuo 2017

MOIS DE LA FRANCOPHONIE 2017

Nemokami kultūriniai renginiai  
Événements culturels gratuits



VYTAUTO DIDŽIOJO  
UNIVERSITETAS  
— MCMXXII —

**03** — **Le mercredi 8 mars à 11 h**  
**08** — **trečiadienį, kovo 8 d., 11 val.**

**11:00-11:05** Frankofonijos mėnesio atidarymas / Ouverture du mois de la Francophonie

**11:05-11:15** Beth RICHARDSON, Kanados ambasados laikinosios reikalų patikėtinės, sveikinimo žodis / Intervention de Beth RICHARDSON, le chargé d'affaires de Bureau de l'Ambassade du Canada

**11:15-11:25** Prancūzų instituto kalbos atašė p. Nicolas TORRES kalba / Intervention de M. Nicolas TORRES, attaché de coopération pour le français de l'Institut français de Lituanie

**11:30-12:10** P. Claude HAGÈGE pranešimas „Pasaulio kalbų įvairovė“ / « La diversité linguistique dans le monde »

**28, rue S. Daukanto, VDU Mažoji salė / S. Daukanto g. 28, VDU Mažoji salė**

**03** — **Le jeudi 9 mars à 17 h**  
**09** — **ketvirtadienį, kovo 9 d., 17 val.**

Dr. Moreno BONDA paskaita „Kalba ir identitetas. Europietiškas karteziškosios kalbos filosofijos palikimas“ / «Langue et identité. L'héritage européenne de la philosophie cartésienne de la langue»

**23, rue V. Putvinskio, salle 311 / V. Putvinskio g. 23, 311 auditorija**

**03** — **Le lundi 13 mars à 17 h**  
**13** — **pirmadienį, kovo 13 d., 17 val.**

„Prancūzijos ir kitų frankofoniškųjų regionų kulinarijos atradimai“  
« De la France des régions aux régions de la francophonie: découverte culinaire »

Pažintinį degustacinį vakarą veda Swan DEMAN, VDU „Frankofonijos šalių kalba ir kultūra“ bakalauro studijų programos dėstytojas, dirbęs Australijoje restorano „La Provence“ (Brisbane) ir Prancūzijoje „Restaurant de Casino“ (Bray-Dunes) virtuvės šefu, ir Erasmus studentės Maëlle Szwaicer ir Solène Brun.

**23, rue V. Putvinskio, salle 106 / V. Putvinskio g. 23, 106 auditorija**

**03 — Le mardi 14 mars à 17:30 h**  
**14 — antradienį, kovo 14 d., 17:30 val.**

**Une fin d'après-midi à Paris (livre/exposition)**

**17:30-18:30** Paryžius Juozo BUDRAIČIO akimis: fotografijų parodos ir knygos „Mano Paryžius: slaminėtojo eskizai“ pristatymas / Présentation de l'exposition et du livre « Mon Paris : ébauches d'un flâneur »

**18:30-19:00** Victor GUÉRIN parodos vernisažas „Revealing the Shadows – naujųjų paryžiečių portretai“ / Vernissage de l'exposition de Victor GUÉRIN « Revealing the Shadows – Portraits des nouveaux Parisiens »

**23, rue V. Putvinskio, salle 310 / V. Putvinskio g. 23, 310 auditorija**

**03 — Le mercredi 15 mars à 17 h**  
**15 — trečiadienį, kovo 15 d., 17 val.**

**Diplomaties et territoires**

**17:00-18:00** Giedrės PRANAITYTĖS ir Sauliaus MYKOLIŪNO paskaita „Kultūros, politikos ir diplomatijos sankirtos: prancūzų ir kanadiečių požiūris“ / « Des carrefours de la culture, de la politique et de la diplomatie: les approches française et canadienne »

**18:00-18:30** Simono JAZAVITOS pranešimas „Tarpukario Lietuvos diplomatijos tradicijos Paryžiuje“ / « Tradition de la diplomatie lituanienne de l'entre deux Guerres à Paris »

**23, rue V. Putvinskio, salle 101 / V. Putvinskio g. 23, 101 auditorija**

**03 — Le jeudi 16 mars à 18 h**  
**16 — ketvirtadienį, kovo 16 d., 18 val.**

**Protų mūšis apie Frankofoniją / Soirée quizz (bataille de cerveaux) sur la Francophonie**

Vakarą anglų kalba veda VDU „Frankofonijos šalių kalba ir kultūra“

bakalauro studijų programos dėstytojas Swan DEMAN ir Erasmus studentės iš Prancūzijos Maëlle Szwaicer ir Solène Brun.

Vieta bus patikslinta Frankofonijos šalių universitetinio centro facebook puslapyje / Lieu à préciser, disponible sur la page facebook du Centre universitaire des pays francophones à VDU: CentreUniversitairePaysFrancophonesVDU

**03 — Le vendredi 17 mars à 17 h**  
**17 — penktadienį, kovo 17 d., 17 val.**

**Nemokamai rodomas prancūzų kino filmas / Gratuit / Tout public**

Kino filmo „Aukštai pakelta galva“ (rež. Emmanuelle Bercot, 2015) peržiūra / Rétrospective du film « La tête haute », réalisé par Emmanuelle Bercot (2015).

**62 Kęstučio, Kaunas, cinéma Romuva / Kęstučio g. 62, Kauno kino centras Romuva**

**03 — Le lundi 20 mars à 17 h**  
**20 — pirmadienį, kovo 20 d., 17 val.**

Dr. Loïc BOIZOU ir Mohamed Zakaria BELMEHDI paskaita „Prancūzų spaudos įtaka Marokui ir Tunisui“ / « L'influence de la presse française au Maroc et en Tunisie ».

**23, rue V. Putvinskio, salle 106 / V. Putvinskio g. 23, 106 auditorija**

**03 — Frankofonijos konferencija 2017**  
**22 — Colloque de la Francophonie 2017**

**10:00-10:10** Frankofonijos šalių universitetinio centro vadovės prof. Aurelijos LEONAVIČIENĖS ir Sauliaus MYKOLIŪNO sveikinimo kalba / Mot de bienvenue par prof. dr. Aurelija LEONAVIČIENĖ, directrice du Centre universitaire des pays francophones, et Saulius MYKOLIŪNAS

**10:10-10:20** Prancūzų Instituto direktoriaus p. Jean-Marie SANI sveikinimo kalba / Intervention de Monsieur Jean-Marie SANI, Directeur de l'Institut français de Lituanie

**10:20-11:00** p. Pascal BRUCKNER (Prancūzija) „Progreso krizė“ / « La crise du Progrès ».

**11:00-11:20** Diskusija. Moderatorius – VDU Academia cum laude vadovas prof. Egidijus ALEKSANDRAVIČIUS

**11:20-11:55** Prof. Francis WHYTE (Kanada) „Kanados švietimo įvairovė ir provincijų skirtybių išlaikymo politika“ / « La diversité de l'éducation au Canada et la politique de respecter la diversité provinciale »

**12:00-12:55** Kavos pertrauka / Pause café

**13:00-13:30** Prof. Pierre YANA (Prancūzija) „Žvilgsnis atgal į tamsą? Literatūra ir holokaustas, Alain Fleischer menas“ / « Retour au noir? La littérature et la Shoah, l'art d'Alain Fleischer »

**13:40-14:10** Prof. Viktorija SKRUPSKEYTĖ (Lietuva, VDU) „Atmintis ir ateities pažadas: tapatybės metamorfozės antilų poeto Aimé Césaire kūryboje“ / « Entre mémoire et l'horizon de demain: discours identitaires dans l'oeuvre d'Aimé Césaire, poète antillais »

**14:20-14:50** Prof. Ingrida Eglė ŽINDŽIUVIENĖ (Lietuva, VDU) „Maroko paslaptys tarpkultūrinio dialogo aspektu Tahir Shah kūryboje“ / « Les secrets du Maroc sur l'aspect du dialogue multicultural dans les oeuvres de Tahir Shah »

**28, rue S. Daukanto, VDU Mažoji salė / S. Daukanto g. 28, VDU Mažoji salė**

**03 — Le jeudi 30 mars à 17:30 h**  
**30 — ketvirtadienį, kovo 30 d., 17:30 val.**

**Pokalbiai apie Europą ir pasaulį / Entretiens sur l'Europe et le monde entier**

**Frankofonijos mėnesio uždarymas / Clôture du mois de la Francophonie**  
Dalyvauja VDU Rektorius prof. dr. Juozas AUGUTIS, Prancūzijos Ambasadorius Lietuvoje J. E. Philippe JEANTAUD, Graikijos Ambasadorė Lietuvoje J. E. Vassiliki – Vicky DICOPOULOU, Kanados Ambasadorius J. E. Alain HAUSSER ir Europos Komisijos atstovybės Lietuvoje Ekonomikos valdysenos pareigūnas Marius VAŠČEGA /

Avec la participation de S.E. l'Ambassadeur de France M. Philippe JEANTAUD, S.E. l'Ambassadeur de Grèce Mme Vassiliki – Vicky DICOPOULOU, S.E. l'Ambassadeur du Canada M. Alain HAUSSER et Monsieur Marius VAŠČEGA, attaché de gouvernance économique de la Représentation de la Commission Européenne en Lituanie

**Pranešimai bus verčiami į lietuvių kalbą / Traduction en lituanien assurée**

**23, rue V. Putvinskio, salle 103 / V. Putvinskio g. 23, 103 auditorija**

Organizuoja Frankofonijos šalių universitetinis centras  
Centre universitaire des pays francophones

V. Putvinskio g. 23, 319 kab.

3, rue V. Putvinskio, salle 319, Kaunas, tel.: +370 37 327837